

TORONTÁLI KÖZLÖNY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
N.-Kikindán.

Egyesült „Kikindai Közlöny“ és „Felső Torontál“
POLITIKAI LAP.
Megjelenik: Csütörtökön és Vasárnap.

Előfizetési díj:
Póstán küldve, vagy házhoz hordva: Egész évre 14 kor.
Félévre 7 kor. Negyedévre 3 kor. 50 fill.
Egy szám 20 fillér.

Vásároljunk csak hazai ipar terméket. Azt a kereskedőt, a ki Magyarországon előállítható árukat külföldről szerez be, — ne támogassuk. Azon kereskedő hirdetésait, ki üzletét hazai árukkal szerelte fel, a legolcsóbbáron közöljük.

Kereskedelmi politikánk színváltozása.

Öt évvel ezelőtt merő képtelenségnek tartotta volna mindenki, hogy egy napon Budapest főváros közgyűlése egyhangulag hozott határozattal fogja kimondani az önálló vámterület felállításának szükségességét. Ez a csoda mindazonáltal a múlt héten megtörtént.

De történt egyéb is. Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter tárcája költségvetésének a pénzügyi bizottságban való tárgyalása alkalmával, az önálló vámterület felállításáról olyan koncilians hangon nyilatkozott, amely minden kétséget kizár a tekintetben, hogy kereskedelmünk és iparunk ügyének ez idő szerinti intézője csak

ezidő és a módtekintetében nem áll még teljesen azonos alapon az önálló vámterület hűveivel.

Szél Kálmán miniszterelnök pedig ugyancsak e hét folyamán jelentette ki, hogy egyáltalán nem tartozik azok sorába, akik a hatvanhetedik kiegyezést feltétlenül és örökidőre fentartandónak vélik.

Mindezekhez járul még számos törvényhatóság felirata az önálló vámterület felállítása ügyében.

Ha mindezeket a jelenségeket egybevetjük, a leghatározottabban konstatálhatjuk, hogy kereskedelmi politikánkat illetőleg a magyar közvélemény rendkívül nevezetes és nagy fontosságú átalakuláson ment keresztül. Tulajdonképpen a kereskedelmi politika színváltozását csak pars pro toto alkalmazzuk, mert egész gazdasági politikánk iránya változott meg s e változást csak másodsorban tulajdoníthatjuk a kereskedelmünk fellendítésére való törekvésnek. Első sorban az iparfejlesztés az, mely e nagyjelentőségű átalakulást előidézte. Ma már

senki sincs az országban, aki tisztában ne volna azzal, hogy a hazai ipar kívánatos fellendülése csak az önálló vámterület felállítása esetén következhetik be. Addig, amíg gazdaságilag függetlenekké nem válunk, minden erőlködésünk csak félsikert eredményez, mert habár mi is kézséggel ismerjük el a kereskedelmi miniszter érdemét, mely őt hatvanegynehány új gyárnak egy év alatt való létesítéseért méltán megilleti, mi és velünk együtt bizonyára sokan, hazai iparunk fellendülésének bizonyítékait nem annyira sok új gyár felállításában, hanem ezek részére a hazai fogyasztó piac biztosításában keressük és találjuk fel.

Nem lehet tehát kétségbe vonni, hogy gyors lépésekben közelünk az önálló vámterület felállítására; ez ma már csak idő kérdése, mert az átmeneti nehézségek leküzdése végett, az előkészületek céljából időre van szükségünk s a vélemények csak ezen idő hosszabb vagy rövidebb tartalma tekintetében ágaznak el.

TÁRCA.

A viszony vége.

Hát te sem ismersz reám?! iszonyu ó, minek is maradtam életben!

Dénes! te vagy? Meg kell bocsátanod, úgy megváltoztál, — a szakállad is egészen óriássá idegenné tesz.

— Tiszta véletlen, hogy még látsz. Nagy beteg voltam; minek is maradtam életben, én szeren — — —

— Kérlek, Dénes, ne izgasd fel magadat. Jöjj velem, ráérsz egy kissé a kedvemért, ugy-e? üljünk be itt a kávéház fülkéjébe, elmondod mi történt veled. De ilyen változás!

— Barátom, látnád csak a lelkemet, az „változott meg“ csak igazán... Egy rom vagyok..

— Kérlek, ne beszélj olyan hangosan feltűnést kelt az utcán. Jöjj csak, itt a sarkon van a törzskávéházam. . . . Ezér esztendeje, hogy nem láttalak hát beteg voltál? valami tifusz?

— Talán az is. Tudom is én! ne siess úgy. Kérlek, még alig vánszorgok. Hogy mire való, így élni...

— Megijesztesz az ilyen, soha sem hallott beszédekkel! De hát térj magadhoz! Lábbadozol, punktum; egyszerre nem kap ám az ember erőre. Az egészséget is, akár a házat gyorsabban rombolja le az ember, mintsem a milyen gyorsan újra felépített. En helyetted is halát adok

az istennek, hogy nem engedett elpusztulni.

— Az Istennek! én már nem hiszek Istenben. Ha ő egyáltalán léteznék: régen agyoncsapott volna villámával.

Borzasztóságokat beszélsz! Eh, nem hiszek a tépelődéseidnek. Csak öntsed ki a szívedet, majd kikurállak a hipokondriádból. — Mit parancsolsz? egy feketét? vagy teát?

— Kell is nekem! Nem iszom.
— Nem-e? Viktor, két pohár bava-roisot! — Hát mikor lettél beteg? Hanem a szakálladat leborotválhattad volna. Tedd is, még ma!

— Barátom, akkor csakugyan nem látsz többé. Nagy kedvem volna a borotvát jó mélyen be'eszántani a gégémbe.

— Fiam, én jobb élecidhez vagyok szokva. Ugyan szedd össze magadat! . . . Hát valami lelki ok tett beteggő? valaki meggyötörte a szívedet mi?

— Megölte.
— Á! ezt jól adod. Hát aztán hány szor támasztotta fel a szívedet egy új szőke boglya? néha kettő is egyszerre?!
— Istenemre mondom, velem nem lehet évdőni! — Gyilkos vagyok.

— Gyilkos?! Te! — Az elhetetlen. Szegény, szegény Dénesem! lázban beszélsz, korán hagytad el a betegágyat, rögtön hazakísérlek, kocsin, aztán jól takarozzál a dunyháidba, hogy izzadj. Ez a pompás bavaoise is elősegíti. Szörpöljed csak! — Hát a kis feleséged mit csinál? sokat virrasztott melletted?

Hát az édes kis aranyos Vilmácska, beirattátok e már kisedővőba?

Dénes! hát felelj az Istenért! Micsoda gondolatok tartanak úgy lenyűgözve? csak nincs okod titkolózni — évelődtem!

— Ah, nincs. Barátom, sirni szeretnék és nem bírok.

— No, sirass engem! Bünbe estem: három napja újra elkezdtem a szivarzást, hiába, azt sem bánom, ha rajtaveszek — nem élhetek nélküle! Ma sem tudom, hogy lehettem el félévig dohányzás nélkül Ugy-e, nem bánt a füst?

— Te, Ödön, mondd csak, emlékszel — e még Margitra, arra a varroleányra, tudod, a kit te kis grófnőnek nevezted?

— Ah, arra a karesu, nagyon elegans viszonyodra! igaz, valósággal boldultál utána. Nos?

— Ez ölte meg a szívemet. Nincsen szívem többé. Csak úgy élek a világba, nem érzek semmit, nem törődöm semmivel. Tegnap a hivatalból jöttek, megkérdezni, hogy mikor megyek be újra; nem is feleltem se Molárnak, se Rubernek; láttam, hogy zokon vették, de biz ez sem hatott meg.

— Hát mi köze ennek a tündéredhez? hogy is hívták? Maris... vagy Margitnak, ugy-e? Nos beszélj el, mi történt? remélem, kis feleséged nem kapott rajta, hogy a szép leányt kísérgeted?

— Nem, nem, hanem én kaptam rajta Margitot ezt az ideális szépségű, ezt az igazán hercegleányt beillő, finom, bájos — gyalázatos teremést! olyan dolgokon kaptam, s éppen akkor, mikor a legnagyobb áldozatot hoztam érte! Te nem is tudod: eladtam a lelkemet egy

De hát mikor ölt alakot, mikor nyilvánul megfelelő tettekben kereskedelmi politikánk színváltozása? — ezt a kérdést méltán vetik fel mindenfelől. Mondottuk feljebb, hogy az átalakulásra idő kell, nem mindig az ember akaratától függ s ezért nincs kizárva, hogy váratlan, előre nem látható incidensek az önálló vámterület gyors felállítására kényszerítenek. De ha semmi közbe nem jön, ami a szakítást váratlanul előidézné, már készülnek az események, melyek bizonyos határidőt szabnak élénk. Jósolni nem akarunk, de azt jósolhatjuk, hogy a külkereskedelmi szerződések lejártának, illetve meghosszabbításának időpontja lesz az a határidő, mely az Ausztriával való gazdasági közösségnek véget fog vetni. Ekkor ütköznek majd össze a ki nem egyenlíthető ellentétes érdekek, ekkor fog végleg hebizonyulni a gazdasági közösség tarthatatlansága s ekkor következik be a közös vámterület csődje.

Osztrák követelések.

Egy mai táviratunkban jelentetük, hogy az osztrák iparosok szövetsége Bécsben gyűlésezik s vita tárgyává tette legfőként a Magyarországgal való vámszövetséget, noha hivatalosan a tárgyalás anyagának az osztrák ipar védelmének és emelésének kellett volna lennie.

Jellemző mindenestre az osztrák iparosok tömegére nézve, hogy az osztrák ipar védelmét és emelését nem

uzsorásnak, hogy valami módot találjanak, a megközelítetlennek látszó, ingerlő szép teremtés hajlandóságát megnyerni!

— Nem tudtam. Hát ez mégis a rendes szalmalángjaidnál komolyabb volt? Nem hittem volna. Hiszen 6—7 éve, mióta nős vagy....

— Egy egész ezred tisztjeinek volt jó pastása, a nyomorult leány!

— Mit nem beszélsz!

— Rutul lelepleztem. Ne akard, kérlek, hogy elbeszéljem, hanem azután a vulkánikus kitörés után teljes apathiába estem. Nem éreztem utána sem felindulást sem örömet, sem bánkodást, reményt — lelketlen gép gyanánt mozogtam, azt hittem sokan, hogy megbolondultam: te is azt hiszed most rólam ugye? Ne is tagadd! Pedig az eszemnek semmi baja; bár volna! bár ne tudnék emlékezni! de az a szörnyőség, hogy az agyvelőm, öntudatom ép, egészen tisztán látom, hogy teljesen kihalt érzésvilágommal nem vagyok méltó az emberi külsőre.

— Bámullak. De hát mi tett betegé?

— A nagy drámai jelenet, mondhatnám botrány után, a melyet Margitnak tölem kellett szenvednie, egy hét mulhatott, mikor a hivatalomba levél jött a borítékban idegen irással, de felbontva láttam, hogy Margittól. Négy tel irt oldal; elolvasatlanul a kályhába dobtam. Alighanem találkozást kért, mert másnap új levele jött, nyolez oldal. Teljes közbizonyosság ez is olvasatlanul juttatta máglyára. Harmad nap új levél-fel sem bontottam.

— A kicsike, ugy látszik, a sok uni-

láthatja másban, mint Magyarország közgazdasági gyarmatiságában. Csodálatos, hogy a konok Magyarország ellen nem fakadt ki a gyűlés az ismert sértegetésekkel. Talán azért, mer akart kényelmetlen helyzetbe juttatni. Amde a tárgyalás alatt kifejtett követelések nem voltak más, mint Magyarország politikai és közgazdasági önállása ellen intézett ostrom.

Az osztrák ipar százados kényelmességének megcsontosodása, a vezető elemek bemohosodása, nyilatkozik ezekben a követelésekben. Csodálatos az az élehetlenség, mely csak Magyarországgal szemben volt élelmes, mivel ehhez semmi fáradság sem kellett; utját megcsinálta az elnyomó politika.

Ez az élehetlenség ma sem tud más módot az egzisztenciára, mint Magyarország kiszípolozását. Hogy ebben politika is van, még pedig a sokszor kudarcot vallott hagyományos politikának fölszálló kísértete, azt mindenki világosan láthatja.

Magyarország azonban most már nem találja olyan készületlenül az osztrák követelése. Még mindig elég gyarlók vagyunk, de azért már tanulunk a magunk kárán. Az olyan követeléseket, minőket ők akarnak érvényesíteni, mint tolazkodó, elbizakodott zsarolási kísérleteket annak idején vissza kell utasítanunk. Sok szégyenletes lemondás történt már Magyarországon az újabb időben; de olyan gyöngé kormány nem lehet, mely ilyen illetéktelen követeléseket csak meg is merne ígérni.

Az átutalási eljárás fáj nekik. Azt tudjuk. De neincsak fáj, hanem megapasztotta tárczánkat is jogtalanul harmincz éven át. Nem küzdöttünk mi hiába ellene, hogy végre igazunkhoz és a magunk pénzéhez jussunk.

formis után egy kis változotossáért epedt Nagyön kitarótán.

— Kitarótás... Eltaláltad, ez kellett neki, a másik értelemben. Barátom, de bolond is a kinek szive van... De mondom nekem nincs. Az irtózatot csalódás kiirtotta belőlem az érzést. Képzeld, Margitnak valami ördoqe volt, hogy a három levél utáni napon, ugy november közepén lehetett, mikor én merő véletlenségből szokatlan órába, éjjeli 11—12 óra közt hazafelé tartottam: s hidfőnél egyszer csak mellettem termett. Honnan jött, hová ment fogalmam sincs? De mondom, se meglepetést, se régi találkozásaink idején oly jól esett borzogatást, szóval semmit sem éreztem. Hideg udvariassággal mondtam egy egy szót: Margitból csak egy ömlött az esengés, magyarázgatás kérlelés, esküdözés áradata. Nem tudom elmondani, mi mindent is adott elő: alig figyeltem rá, nem érdekelt egy cseppet sem. A lánc-hid közepére érhattünk, mikor észreveszem, hogy az indulatos szóár elakad, Margit rám borul. Tolakodásra magyaráztam s idegesen eltasztottam. A leány me-reven, elettelelenül lehanyatlik, koppanás nélkül-egy pillanat alatt eltűnik.

— Mi? a Dunába esett?!

Az X alakú karfa elég helyet hagyott rá.

— Borzasztó!... Irtózatot szerencsetlenség!

— Én hirtelen, ösztönszerűleg kigomboltam a téli felötömet, hogy levesem és a leány után ugorjam- de egy pillanat alatt beláttam, hogy a jeges vízben a partoktól távol, mentőesolnakok híján már is veszve van minden minek rohanjam magam is a biztos halálba, mikor azt

Ezután olyan okosak, hogy a vám-bevételeknek nem kvóta szerinti arányát akarják nekünk juttatni, hanem csak azt, a mit Magyarország vámhivatalai vesznek be. Ugy-e de kedves! Mivelhogy a legtöbb importunk nyugatról van s a földrajzi helyzet a vámhivatalok többségét Ausztria határaitra juttatja: adjuk oda ezt a vámot is, a mi egyenesen nekünk jár. Nem is olyan bolond a német; csak hagyja magát a magyar gimplinek fogatni.

Legszemérmelenebb azonban az a követelésük, hogy a közszállításoknál, (nemcsak az állami, hanem még a községi szükségleteknél is) ne fogadhassák el a magyar iparos ajánlatát, ha az osztrák olcsóbb! Gondolt-e ki valaha ilyen egészséges ember? Valóságos angol ultimátum a búrok ellen, hogy Magyarország szolgáltatassa ki magát újra gyarmatnak.

Szerencsétlen az az osztrák ipar, mely hatalmát nem tudja másképpu fentartani, mint ilyen eszközökkel, melyekre még azt sem lehet mondani, hogy furfangosak.

Látszik, hogy a természetes ut nem lehet más az ilyen ellenfélle szemben, mint Magyarország gazdasági külvállása. M.

HIREK.

Kinevezés. A m kir. igazságügyminister Boross Gyula nagyikindai kir. törvényszéki albirót a nagyikindai kir. járásbíróshoz mint végleges székhelyére reudelte ki.

Öngyilkos huszár. A helyben állomásozó 3. számú gróf Hadik huszárezredben egy ujonc ma délelőtt öngyilkos lett. Ennyit tudat velünk egy szükségavul jelentés a Károly Lajos laktanyából.

a megvetni valót ugy sem birnám megmenteni?...

— És igazad van. Szörnyü egy eset!... Hát a kiáltásokat sem hallotta senki?

— Azt hiszem Margit szivgöresöt kapott és ajultában, hangtalanul bukkott a vízbe. Ugy kell lenni, hogy az én hangomat a rémület egyszerűen a torkomba fagyasztotta; a hidon egy lélek sem járt, a parton engem senki sem tartott fel, nyitott felöltővel rohantantam a metsző hideg szélben jó negyedóranyira.

— Ettől hültél meg, biztosan.

— Le sem vetköttem otthon, folyton előttem állt az erősködő esküdözö leány kigyókarcuságu alakja... Nem tudom hogy történt mi történt — a feleségemtől mindössze annyit tudok, hogy napokon át a legmagasabb hőfoku lázban feküdtem és ugráltam, az életem is koczkán volt soká, hogy már, tüdőgyulladás dultak bennem; esoda hogy kibirtam... De nem fogom ezt soká birni meglásd.

— Vajjon tudja e nőd a tényt?

— Vajjon? bizonyosan kifecsegtem fantazmagoriáimban, de ő éppen ezért csak a láz agyrémének tartja... Ugy gondolom legalább. Pedig esküszöm, hogy megtörtént, és ugy a mint elbeszéltem.

— Mégis van igazság a földön: Margit a szivvel játszott — a szive ölte meg.

— Hát engem hogyan fog sujtani a büntető igazság, ó hogyan!...

K — r Ezti.

Körvadászat. Ma Hubert napján a vadászok védszentjének napján az uri vadászársaság körvadászatot tart. Vasárnap a paraszt Nimródok jönnek össze körvadászatra.

Furfangos parasztok. Zombolyáról jelentik lapunknak, hogy Michelsz Miklós ottani gabona kereskedő feljelentést tett a csendőrségnél, hogy Rain Avakum és Dusán szerb-klári-i parasztok egyik 3 mm-ás, a másik pedig 5 mm-ás kukoricát adtak el neki, a miről bárcákat adott nekik kifizetés végett üzleti pénztárához. A furfangos parasztok utközben a bárcákat meghamisították, a három mm-ásból tizenháromat, a másiktól meg tizenötöt csináltak. Az összegeket aztán minden szó nélkül ki is fizették csak később jöttek rá a csalásra. A Rainok különben is ismert egyének, Rain Dusán pénzhamisítás miatt már vizsgálat alatt állott. A semmire való paraszt legény arról is leginkább híres, hogy a faluban egyik uri család leányát megszöktette.

Cselédek kitüntetése. Folyó hó 19-én ünnepélyes módon adatnak át a hűségük és gazdájuk iránti szeretetükért jutalmazandó cselédek jutalma Rónay Jenő főispán személyes jelenlétében.

Bicskával a pap ellen. Óbecsei tudósítónk írja; Tegnap véres jelenet volt az „ó-becsei kath. legény-egyletben”. Szalados J. kőműves segéd mulatott az ivóban több társával, majd garázdálkodni kezdett, poharat vert a földhöz. A szomszéd halyságban volt elnök, Jauch plébános erre rendre utasította s miután garázdálkodása ismétlődött távozásra szólította. Erre a vad legény szitkozódással bezúgta az elnöki szoba aolakát s ettől megvérezetten még inkább elvadulva, bicskával kereste az elnököt, ki, időközben eltávozott és rendőrökért küldött. A rendőrök félig elvérzetten találták meg egyik mellékutcájában a duhaj iparos segédet.

Orvvadászok merénylete. Pészak torontálmegyei községben, gróf Zichy Andor uradalmában majdnem áldozata lett hivatásának Müller Bálint erdőőr. A erdőben két orvvadászszal találkozott az erdőőr. Felszólította őket, hogy fegyverüket adják át. Az orvvadászok a helyett, hogy engedelmességek volna az erdőőrnek, megragadták az egyedüllevő embert, lefogták s a magukkal vitt két hatalmas ebet reáuszították a védtelen emberre. A két kutya véresre marta az erdőört, több helyt letépték a karjáról a húst is. Az orvvadászok azután elengedték a kutyáktól össze mart embert s eltávoztak az erdőből. A csendőrség kinyomozta az orvvadászokat s feljelentette őket a bíróságnak. Az erdőört kórházban ápolják.

Halálos baleset. M.-Padérol végzetes szerencsétle nségről értesítik lapunkat. Berta Illés oda való gazdálkodó Péter nevű tizenhárom éves fia egy szalmával megrakott kocsiról oly szerencsétlenül bukott le, hogy nyakát szegte.

Halottak napján szép őszi idő kedvezett. A temetők telve voltak közönséggel, különösen az úgynevezett mokriini uti temető a hol a módosabb családok sírboltjai vannak. Koszoru, virág borította a sírokat. A legelhagyottabb sirra is tűztek egy virág szálát, gyújtottak gyertyát. Az elhunytak lelki üdvösségükért mind küldtek imát a Mindenhatóhoz. Mindszent ünnepén délután ájtatos processzió vonult ki a mokriini utitemetőbe, halottak napján pedig az alsó temetőbe.

Kárvallott doktor. Ó-Bébán okt. 30-án virradóra Doktor József lakásába ismeretlen tettesek az ablaknak

történt betapasztása után betörték és magukkal vitték az összes ágy- és ruhánumukat.

A módosi rablógyilkosság. Október 31-én a kora reggeli órákban az a rémhir futotta be Módos városát, hogy egy fiatal ügyvédét, dr. Weinrich Ödönt meggyilkolva találták lakásán. Teljesen felöltözve, nagy vértocában, már kihülten, megmeredve feküdt a szoba padozatán. Így akadt rá a cselédje.

A szomszégban szállásoló csendőrörsononnal jelentést tett a büntényről a nagy becskeréki törvényszéknél, melynek kiküldöttéimár délelőtt 11 órára érkeztek Módosra és megindították a nyomozást.

Az ügyvéd holttestén három, egészen közelből reásütött revolverlövés sebhelye látszott a gyilkos hátulról, orvul támadott s az áldozat még csak nem is védekezhetett, mert a harmadik lövés már akkor érte mikor kiszenvedett. A vér a szoba mennyezetéig freccent, a lövése ken kívül még 12-15 kisebb-nagyobb szurt sebből fakadva. A gyilkos a szobában leshetett áldozatára, a ki esti 8 órakor tért haza és íróasztala mellé ült, hogy egy felebbeszét fogalmazzon. Munkája közben érte a gyilkos golyó, a tinta szét is freccent a papíron és íróasztalon.

A büntény hírére összetódult lakosság elejtett megjegyzései és a cseléd bmondása alapján valószínűnek látszott, hogy a helyi viszonyokkal csak teljesen ismerős ember lehet a tettes. És ebből a szempontból indult is ki a nyomozás.

A gyilkosság éjjeli 11 és fél 12 óra között történt, mert az ügyvéd órája ekkor állt meg egy rugás következtében, a minék nyoma ott látszott az áldozat csipőjén. Talán még hörgött és így fojtotta ezt el örökre a gyilkos.

A közönség eleinte a bosszuállás művét látta a gyilkosságban, mert a fiatal ügyvédnek sok elkeseredett ellensége volt az oláhság közt.

A végrehajtásoknál — úgy mondják — irgalmatlan és kegyetlen volt, a szegény tönkrement oláh parasztnak még téli krumpoliját is ellicitálta; strohmann utján sokszor potom áron megvette ingó és ingatlan vagyonkáját, és azután nagy nyereséggel eladta. Már mint ügyvédbotjár is gyakorolta ezeket az üzleteket, úgy hogy vagy 8000 forintot szerzett kétévi ügyvédségi működése alatt.

Egyik alkalmazottjának állítása szerint azonban 3000 forint is hiányzott a pénztárból, a mit azipn vett föl valahonnan. Rablási szándék is párosulhatott tehát a gyilkossággal.

A vizsgálat során kihallgatott tanuk állítása szerint este 9 órakor és 11 órakor román nyelvű szitkozódás hallatszott az utcán az ügyvéd dolgozószobájából. Ez időtájt pedig a maga bmondása szerint Radoszav Vaszo járásbíróági díjnok volt az ügyvédnél, de úgy mondta, — 9 óra tájt már távozott tőle. Radoszavot a vizsgálobíró beidéztette, s a közben megtartott helyszini szemle utján talált egy mellény- és egy kabátgombot, összehasonlította a gyanúsított fiatalember gombjával, a melyek közül ugyancsak kettő hiányzott: teljesen odaillettek.

Radoszav 23 éves fiatalember, a módosi ifjuság vezéréként szerepelt a társadalomban, s mint ilyen jó barátságban volt a meggyilkolt ügyvéddel. Arczában friss karmolási nyomok voltak láthatók, de ezekről azt mondja, hogy az előszobájában álló oleander ágak okozták.

Radoszav a meggyilkolt tőzsomszégében lakik, a bíróság házkutatást tartott nála, de nem talált egyebet a gyanus kabátnál, mely tulajdonképpen a díjnok bátyjéé, de akkor ő rajta volt. Szabószakértők megvizsgálták a kabátot és határozottan állírták, hogy azt nem szakember rövid időn belül mosta ki. A kabát zsebeiben különben az irnok bátyjának leveleit találták. Tegnap délután hosszas kihallgatásnak vetették alá Radoszavot, s a vizsgálat, mely más irányban

nem is folyik, azzal végződött, hogy a bíróság elrendelte ellene a vizsgálati fogáságot.

E gyilkosság kapcsán tudósítónk egyúttal a módosi közbiztonságot is vizsgálja: egy éve csak annak, hogy a régi plajás-rendszerű városi baktertestületet egyenruhás rendőrséggé szervezték, a mely azonban csak igen hiányosan tehet eleget kötelességének, mert az egész városban alig pislog éjjelenként 2-3 lámpa, úgy hogy Weinrich is a maga költségén állítottatott egyet csak tavaly a háza elé. Ebből is látható, hogy tartott a haragosai boszujától, de azért így elég biztonságban érezte magát, mert hiszen közvetlenül az előljáróság épülete és a csendőrlaktanya mellett lakott.

A város még mindig a borzalmas rablógyilkosság hatása alatt áll és türelmetlenül lesi a szorgos vizsgálat eredményeit.

Szalón-Brikett-Köszönet ozimú mai számunkban megjelent s Frankl Jakab előnyösen ismert fakereskedő hirdetésére felhívjuk olvasóink b. figyelmét.

A magyar buza külön jegyzéke. Tegnap óta a budapesti börzén magyar buzával külön jegyeznek. A tőzsdetanács tudvalevőleg közzétette, hogy 1900 november első napjától fogva határidőre szóló kötéseknel magyar buza a hivatalos árjegyzőlapban külön jegyeztessék. A határozat folytán egyúttal a tőzsdetanács az áruüzleti szokásoknak a gabonaműre vonatkozó különös határozatai 13 §-át a következőkkel egészíti ki: Magyar buza alatt a magyar korona országában termelt buza értendő.

Az állategészségügy államosítása. Az állami állatorvosok kinevezését és beosztását — hir szerint — deczember 15-én hozzák nyilvánosságra, olyformán, hogy 1901. január elsején a kinevezett állatorvosoknak már új működési helyükön kell lenniök.

Hetedik magy. kir. szahadalmazott osztály-sorsjáték. Az előttünk fekvő tervezet szerint az I. osztály huzása már november 15. és 16-án lesz, mely alkalomból figyelmeztetjük olvasóinkat azon körülményre, hogy ezen sorsjáték esélyei csak akkor lesznek teljesen kihasználva ha a játékot már az I. osztálynál megkezdjük. Több oldalról értesülünk, hogy ezen alkalommal a kereslet ismét igen nagy, ezért ajánlatos, ha mindenki jókor beszerzi sorsjegyé. A sorsjegyek ára az I. osztályhoz: 1) sorsjegy 12 korona, 2) sorsjegy 6 korona, 3) sorsjegy 3 korona, 4) sorsjegy 1 korona 50 fillér. Ha körültekintünk a különböző föelárusítók között, akkor Török A. és Társa bankházát, Budapest Váci-körut 4/a, mely egyike a legnagyobb detail üzleteknek, ajánlhatjuk, mert ez a cég nagy szerencsével játszik és körülbelül 4 millió korona nyeresémet fizetett ki vevőinek. Aki Török A. és Tsa budapesti bankházában váci-körut 4/a sorsjegyet vásárol a legjobb kezekben van.

Forduljunk mindig az első forráshoz. Ha valahol, úgy bizonyára helyén van ez osztálysorsjegyek beszerzésénél. Habár ugyanis az osztálysorsjáték rendkívül nagy nyeresési esélyeket nyújt és — mint ez be van bizonyítva — ezeket jólétre, sőt nagy vagyonhoz is juttatott, a sorsjáték intézménye mindennek dacára föltétlenül megkívánja, hogy a sorsjegyek teljesen megbízható helyről szereztesse be. A sorsjegyvásárlónak megnyugvással kell birnia arra nézve, hogy az eladó részéről történt hibákért — a mi különféle okból könnyen előfordul — az eladó nyeresémetén bármely összegű kérért képes legyen teljes szavatosságot vállalni; az ily tévedésekért t. i. első sorban az eladó felelős. Hogy tehát a vevő minden tekintetben megnyugvást találjon, ajánljuk mint a legmegbízhatóbb beszerzési forrást, a „Nemzeti Pénzváltó Részvénytársaságot” (Budapesten, Haas-palota), mely a ország legnagyobbosztálysorsjegy elárusító helye. E társaság osztálysorsjegyeket eredeti áron (utánvét mellett is) ad el, még pedig teljesen költségmentesen; sorsolási jegyzéket ingyen küld szét: nyereseményeket azonnal, titoktartás mellett bármely összegben kifizet. E mellett a legnagyobb biztosságot, tehát minden irányban előnyöket nyújt a mi egy oly előkelő intézettől, mint a „Nemzeti Pénzváltó Részvénytársaság”, várható is.

REGÉNY.

„Nekeresd“ János szerencséje.

Írta: Memrovics Dantéenkó.

1.

A vén rab egész nap fel s alá járkált a börtön udvarán, morogván, mély gondokba merülne, mint ki valami rég elfeledett dologra akarna vissza emlékezni. „Nekeresd“ János néven vezették be a rabok névsorába, társai azonban „Szökevény“ Jánosnak hívják, gyakori szökési kísérletei miatt. Senki sem beszél vele mert szitkozódás és haragos tekinteten kívül nem lehet mást várni tőle. Ma különösen rossz hangulatban van „Szökevény“ János. Az éj jel kitavaszkodott, az ódon tornyok körül összehalmozódott a hó, a mely télen oly kemény volt, hogy a foglyok kedvtelésből följárkálhattak rajta, most likacsos mint a szivacs és undok színű pocséta eredőjévé lett.

A nap oly melegen bocsájtá le sugarait, a szél oly lanyhán fúj, hogy különös szédület fogta el az öreget; s a vasrácsos vastag falak gyűlöletesebbeknek látszottak, mint bármikor. Nem sokára czéllájába vezették, a kules nyikorogva fordul meg a zárban, a mi oly érzést kelt benne, mintha szívében forgattak volna meg valamit és arca mindinkább elsötétült, elkomorult mint az üldözött vad, tekintett az ajtó felé. Oh, csak torkát ragadhatná meg az örnek, egy szorítás . . . és szabad lenne! A rab az ablakhoz megy s hevült arcát a hideg, rozsdás rácsnak támasztja. Nem tud betelni az ujuló természettel és sötét erdőkről, messze földekről, és nagyszerű folyókról álmodozik, a melyek szabadon tova höm pölyögnek. Ekkor e tiszta kéklő égen egy fellegecske tűnik fel és mozdulatlanul függ a csalfa meszeségben. Rózsás fény surran el felette és az ég karimája az esti pirban úszik. A nap lenyugszik, gondolta a fogoly és az ablaknál vesztegelt, míg a fellegecske el nem halványult és a sötétségben eltűnt, míg az első csillag feltűnt az égen. — Szökevény elaludt; de álmában hallja a levelek susogását, a fenyő toboz lehullását az erdő puha talajára; láthatatlan szárnyak csattogását, a pataknak zúgó mormolását, küzködését a bütykös gyökérral szemben, a mely szabad folyásában utját állja.

Az első zivatar, a tavasz hirdetője felébresztette a természetet szunnyadó álmából. Napfelkeltekor az összes rabokat sorban felállították a fogház falain kívül. „Nekeresd János Országos betörő“ kiáltá a fogház felügyelő kezében a jegyzékkel. A vad rab morogva állott sorba.

Sasszemekkel vizsgálta a gyöngye, kicsiny termetű katonákat, kik alaktalan szürke köpenyegekben csaknem puposáknak látszottak. Szuronyaik a napban fenylettek és a puskacsövek vészonnal voltak bedugva. „Töltve“ gondolta az öreg és gunyos mosoly játszódott ajkain. Az előbbi évben, ép ily szép tavaszi napon lőtték hátba vaktöltéssel. Még érezni vélte a föld meleg gőzölését, a melyre akkoriban vetette magát, mintha vele egyesülni akart volna,

és azután hosszú, mély csend következett be, miközben szüntelen lassú, csendes léptek zaja ütötte meg fülét . . . s végre a várva várt szabadság hangja. És most? Talán ma tényleg kényszer-munkába viszik, a melyet még előző időkből oly anyira jól ismer? Megfogható villágosságban tátong labai előtt a sötét akna, a vakandjaratokhoz hasonlóan kanyarodnak a tárnák érc és szikla között, itt-ott egy bányász mécs pislog a sötétségben s vigasztalhatlanul cseng az egytorma, szünetnélküli kalapálás. Már napfelkelte előtt hajtják őket a földalatti setétségbe és csak akkor térhetnek vissza, ha a nap már a kéklő ormok mögött tűnt el, úgy, hogy soha sem látják, a szép napvilágot.

János könyökével lökte meg a mellette állót: „Honnan?“

(Folytatása következik.)

Erősebb a betegségnél.

Igen érdekes hírt tudat velünk Landauer J. ur Szentestől. s mi sietve közöljük, hogy buzdító s bátorító például szolgáljon azoknak, kik mint Landauer úr, ily rettenetesen fájdalmas bajban szenvednek. A gyomorbetegség igazán sajnálatra méltók, mert kevés betegség van, mely olyan óriási fájdalmat okoz és ezen kívül még az erkölcsi életre is károsan hat. A gyomorbetegség elveszi az étvágyat és a rendetlen emésztés, a mely súlyosan nehezíti a gyomorra, a vérkeringést zavarja, fuldoklást, heves főfájást és gyakran bélygyulladást okoz. Az általános gyöngeség oly mértékben vesz erőt a betegben, hogy ha a vér valami módon nem találja meg régi ellenálló képességét, komoly bajok állhatnak be. Landauer úr megtalálta a gyógyszert, mely borzasztó gyomorbetegségeit gyógyította. Williams doktor Pink-pilulái, melyek a legtekélyesebben gyógyítják a gyomor- és bélbajokat, a vérszegénységet, a sárgaságot, neuraszténiát reumát, neki teljes gyógyulást nyújtottak.

— A Pink-pilulákat használtam s egészségem annyira helyreállt, hogy nem hagy kívánni valót. A legborzasztóbb gyomorbetegségben szenvedtem, de ez a gyógyszer erősebb volt a rajtam (uralkodó bajom). A használat idejének arányában folytonos javulást éreztem s meg vagyok győződve, hogy a hideg fürdők, melyeket a gyógyulás idejére ajánlottak, szintén nagyban hozzájárultak gyógyulásomhoz. Ha valaha bajom visszatérne, rögtön a Pink-pilulákhoz fordulnék.

Kapható minden gyógyszerárban valamint a magyarországi főraktárban **TÖRÖK JÓZSEF** gyógyszerésznél, Budapest Király-utca 12. doboza 1 frt, 75 krért, vagy 6 doboz 9 frtért.

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetetlen anyánk özv. Vlachovits szül. Udiczky Helén elhalálása alkalmából részvételüknek adtak kifejezést is megjelenésük által a gyászunkat és fájdalomunkat enyhítették, ez úton mondok hálás köszönetet.

Nkikindán, 1900 év október hó 31-én.

Vlachovits János
vár. r. alkaptány.

Köszönetnyilvánítás.

A helybeli temetkezési egyesület igazgatóságának azon alkalmából, hogy édes anyánk elhalálozott — ki az egyesületnek zászló anyja volt — a temetési szertartás külső fényének emelése végett történt testületi kivonulásáért és a ravatalra helyezett díszes koszorúért ez úton mondok hálás köszönetet.

Nkikindán, 1900 év október hó 31-én.

Vlachovits János
vár. r. alkaptány.

Közgazdaság.

Az ipari törzskönyvek. Hegedüs Sándor kereskedelemügyi miniszter iparfejlesztési programjának egyik lényeges pontja az iparfejlesztési és kormányzati célokra szolgáló ipari törzskönyvek létesítése. A törzskönyv szervezésére vonatkozó munkálatok a kereskedelmi miniszteriumban már teljesen befejezést nyertek. A törzskönyvi munkálatok a kereskedelmi miniszteriumban már teljesen befejezést nyertek. A törzskönyvi munkálatok megkezdése előtt azonban a miniszter ismerni óhajtott a közgazdasági hatóságok nézeteit, a melyek az ipari és az ezzel kapcsolatos ügyekkel foglalkoznak s amelyek közreműködésével az ipari törzskönyv is készülni fog. A kereskedelmi miniszter e célból az érdekelt tényezőket értekezletre hívta egybe, melyet tegnap délelőtt 10 órakor tartottak meg a kereskedelmi miniszteriumban. Az értekezleten részletesen foglalkoztak a javaslattal és mindannyian meleg hangon adtak kifejezést elismerésüknek Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter figyelmessége iránt, azzal, hogy az ipari törzskönyv létesítésének sürgős szükségét mindnyájan elismerik és hogy a munkálat végrehajtásával való közreműködésüket a legnagyobb készséggel megígérik. A tervezet általános elveire vonatkozó megállapodás után az értekezlet tüzetesen tárgyalta a törzskönyvi munkálat egyes részleteit, valamint az elkészült ipari törzskönyvek továbbvezetésének módjait s tárgyalás folyamán, a gyakorlati élet igényeinek megfelelő néhány módosítás után a tervezetet egész terjedelmében elfogadta.

IRODALOM. SAJTO. MŰVÉSZET.

— A polgári törvénykönyv első tervezete holnap jelenik meg a könyvpiacon. Az igazságügyminiszter a nagy munka első példányát ma küldte el a felségének. A 33 ivnyi terjedelmű munka megjelenését jogász-körökben nagy érdeklődéssel kísérik. A munka ára 1 frt. Azért szabták olcsórá, hogy mindenki megszerezhesse magának, hogy ekként minél szélesebb bírálatnak lehessen a tervezetet kitenni.

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
Dr. KISS KÁROLY.

Kiadó: Nyomda, Szeged M. Nagy-Kikindán.
Telefon szám: 15.

Hirdetések.

Nyilttéri közlemény minden sora 20 fl.
 Hirdetési díjak: Egész oldal 40 kor. Kisebb hirdetések ezen egységár arányában számítatnak.
 Hirdetések felvételnek: a fővárosi és külföld nagyobb hirdetési irodákban, Nagy-Kikindán a kiadó hivatalban.

Becses figyelmébe!

Kitünő minőségű

Szalón- Brikett- Kőszén

ajánl 3 Kor. 60 fillérnyi árban métermázsánként

Frankl Jakab, fakereskedő, N.-Kikindán
 Telefon 27.

A brikett- kőszén minőségre nézve felér a porosz szénnel; darabja éppen 10 kg gramm súlyú lévén, átvételénél és fogyasztásánál könnyű az ellenőrzés; baltával minden darab tetszés szerinti kockákra aprítható fel, aminél porképződés ki van zárva.

Teljes vagonrakományok, megfelelő árendemény mellett, minden állomásra szállíthatnak.

Ha jó gyümölcsöt, akar enni forduljon be **Skabla István** utóda fűszer, gyamatáru üzletébe (Kasztory ház, sarok, a Bohn szálló átellenében) ahol elsőminőségű **némes fajta kecskeméti pogácsa alma, szabadkai szercsika alma** különként előadó.

A zombolyai gőzmalmi liszt főraktára.

N.-Kikindán 1900 november hó 3.-án.

Tisztelettel:

Skabla István utóda.

Kis hirdetések

felvételnek e lap
 Kiadóhivatalában

Állást keresők, munkaadók, vevők és eladók, bérlők és bérbeadók és mindazok, akik a nagyközönség köréből keresik az érdekelt feleket, hirdessenek a

„Torontáli Közlöny“ „Kis hirdetések“

rovatában.

A kis hirdetések rovatában: minden szó egyszeri beiktatása 2 fillér, vastagabb betűvel 4 fillérbe kerül.

Vidékről igen kényelmesen beküldhetők a kis hirdetések postautalvánnyal, mert a postautalvány szelvényére a kis hirdetés szövege is könnyen elfér. Az eljárás igen egyszerű, mert mindenki kiszámíthatja a kis hirdetés árát.

A „Torontáli Közlöny“
 kiadóhivatala Népkert utca
 7. szám.

Értesítés.

Tisztelettel értesítem Nagy-Kikinda város és vidék n. é. közönségét, hogy a **Hollós-utca 1226.** számú házában (Kanarik ház) szemben a Wolf-féle eczetgyárral

építő és gép műhelyt

nyitottam.

Az e szakmában nyert jártasságom és képzettségem folytán abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy az e nembe vágó bármely munka elkészítését elvállalom és szoliditágáért és tartósságáért szavatalok.

Műhelyemben egy tanoncz is felvétetik. — A n. é. közönség támogatását és megbízásokat kér

BÜCHELBAUER FERENCZ
 épület- és géplakatos mester.

7218 sz. tkv. 1900.

Ujabb árverési hirdetmény.

A tkanizsai kir. jbirásbiróság mint tkvi hatóság közhiré teszi, hogy a Kisbirto kosok Orsz. földhitelintézete, végrehajthatónak Bus János egyházaskéri lakos végrehajtást szenvedett elleni 199 korona 68 fillér és jár. kielégítése miatti ügyében a területén levő s a végrehajtást szenvedő tulajdonául a feketetői 305 számútkjvben A I. (776/b, 989--1081/130 és (776/b, 989--1081/32,56/b, 129.172/a,b/cz/ 207/e/bhrs. a. foglalt ingatlanra 4000 korona becsár mint kikiáltási árban a kisb. orsz. földhitelintézete beadott utóajánlata folytán Feketető községhezához 1900 évi december hó 15-ik napjának d. o. 10 órakor ujabb birói végrehajtsi árverés alá bocsátatni azzal, hogy az ingatlan az utóajánlat tevő által beigért 2090 kor. aláiban nem fog adatni.

Venni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10% át készpénzben vagy ovadék-

képes értékpapirban a kiküldött kezeihez letenni vagy neki a bíróságnál előlegesen elhelyezett bánatpénzről kiállított elismervényét átszolgáltatni.

T.-Kanizsán a kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál 1900. évi október hó 22-én.

1-1

Juhász,
 kir. albiró.



Speczialista SÉRV-KÖTŐKBN.

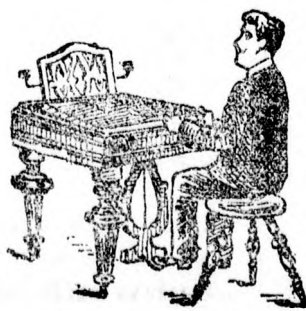
A Keleti-féle or. és kir. szab. sérvkötő a legkülönösebb ezen nemben, nem csuszlik, nem gyakorol kellemetlen nyomást és eltávolítja az eddigi sérvkötők hiányát.

Árak:
 egyoldalu 6 frt.
 kétoldalu 12 frt.

Gyáramban (alapítotott 1878) készülnek ezenkívül: műlábak, műkezek, járó- és nyújtó-gépek, egyenestartók (Hessing-féle rendszer), orthopédiai fűzők, haskötők, görseérharisnyák és mindenféle gummiárak urak és hölgyek részére. 437, 1-61: Megrendeléseket pontosan és díkréten eszközöl!

KELETI J. orvos sebészeti mű- és kötőszeg gyáros
 BUDAPESTEN, IV. Koronaherczeg-utca 17.
 Nagy képes árjegyzék ingyen és térmentve.

Pártoljuk a hazai ipart!



Kitünő munkáért

Páris, London, Stokholm és Budapestben kitüntetve.

VARJU BÉLA

cs. és kir. szab. műhangszer-ipar telepe

BUDAPEST

VII. József-körút 20. szám.

A székes-főváros, valamint több zenekar és tűzoltótisztület szállítója.

Ajánlja saját készítményű hangszereit u. m.:

	frttól	frtlig
Iskola hegedűt	5.—	15.—
Kijátszott régi hegedűk	5.—	1000.—
Fuvolák	3.—	80.—
Trombiták	5.—	70.—
Harmonikák	14.—	35.—
Intonja 6 kótalappal	12.—	valamint mindennemű pengető, vonó, és fúvóhangszerekben.

Nagy választék saját gyártmányú, elismert, legszolidabb kivitelű

CZIMBALMOKBAN,

45 frttól 60 frtlig, pedálos
 75 " 300 " hat évi jótállás mellett.

Eredeti olasz és német húrok.

Bárminemű hangszerek javítása.

Olesó árak. — Pontos munka.

Árjegyzék ingyen és térmentve.



Nagy: Mond csak kérlek Balogh, vettél már magadnak egy osztálysorsjegyet?

Balogh: Még nem, mert nem tudom melyik a legszerencsésebb főáruda.

Nagy: A legszerencsésebb főáruda

Bihari Ede

Budapest, IV., Városház utca 14.

Gondold csak kedves barátom, minő szerencsés ember, rövid idő alatt már kétszer nyerték nála a jutalomdíjat.

Balogh: Mi az a „jutalomdíj“?

Nagy: Jutalomdíj, barátom az a legnagyobb nyereség

600,000

korona. Én ebben a főárudában játszom és mondhatom, hogy nagy-szerűen szolgálnak ki, a huzás után azonnal lakáson van a huzás jegyzék.

Balogh: Mikor van az I. osztály huzása?

Nagy: Az már f. évi november 15 és 16-án van és

$\frac{1}{11}$ sorsjegy 12 kor. $\frac{1}{8}$ sorsjegy 6 kor.

$\frac{1}{4}$ sorsjegy 3 kor. $\frac{1}{8}$ sorsj. kor. 1.50

De nem ajánlatos sokáig késni, mert közel a huzás előtt szörnyű nagy nála a kereslet.

Balogh: Úgy akkor azonnal rendelék magamnak egy sorsjegyet

Bihari Ede főelárusítónál
Budapest, IV., Városház-utca 14.

Pártoljuk a magyar ipart!

Legjobb Csontlevélpapír

„Adria”

HAZAI GYÁRTMÁNY!

Versenyez a külföld elsőrendű készítményeivel



A pártel kiállításán az „Arany érem”-mel kitüntetve.



KÉSZITI:

Csász. és kir.

udvari szállító

RIGLER JÓZSEF EDE

PAPIRNEMÜGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BUDAPESTEN.

Kapható: Radák János, Wolf M. Józsefné, Kladó nyomda (Szeged, Magyarországon.)

20% engedményt kap mindenki.

GUMMI

és HOLHOLYAG, az egyedüli legbiztosabb, legmegbízhatóbb és teljesen ártalmatlan, gyorsan és könnyen alkalmazható **ÓVSZER** férfiak és nők részére. Ára tucatonként eredeti párisi minőségben frt 1.—, 2.—, 3.—, 4.—, 5.—, 6.—, 7.— és frt 8.—. Boute amerio. tucatzja frt 3.—, 4.— és frt 5.—.

NŐI ÓVSZEREK: Hasse tanár-féle frt 2.—, Messinga tanár-féle frt 2.50, dr. Earlet-féle frt 3.— darabonként. Ezen női óvszázszor is használhatók.

HÖLGY SZIVACSKOK, valódi párisi, tucatonként frt 2.—, 3.—, 4.—, 5.— és frt 6.—.

DIANA ÓV havi kötő nőknek, legjobb a világon, drbjá frt 2.50.

Kimerítő árjegyzék zárt borítékban ingyen és bérmentve.

Megrendeléseket pontosan és diszkrétan eszközöl utánvét mellett vagy a pénz előleges beküldése után

J. R E I F.

Bécs, Brandstätte 3.

1881-ben alapított hírneves higiéniai specialista cég.

20% engedmény!

400, 7—40

20% engedmény!

ki e hirdetésre hivatkozik!

Kiadói-Nyomda

(Jung-féle házban)

elvállal mindennemű nyomdai munkálatokat a legolcsóbb áron, legpontosabban és legizlésebb kivitelben.

AKAR ÖN RENDET TARTANI?

Akkor használjon levelezései, számlái, valamint mindenféle iratainak megőrzésére

SCHANNON-REGISTRATOR SCHWANHÄUSSER-től.

Ügyeljen mindenki szigorúan „Schwanhäusser” cégre.

Képes árjegyzék a Schwanhäusser-féle Schannon-Register-rendszerről ingyen és bérmentve.

SCHWANHÄUSSER

Shannon-Registrator-Vállalat

Bécs, I. Johannesgasse 2, I. em.

Eladó ház.

Az I-ső negyedben a Szemlái utcában az 524. számú ház, mely 3 szobából, két konyhából, éléskamrából áll, kút az udvaron és egy 200⁰ öles kert hozzá, eladó.

Vevők a tulajdonossal értekezhetnek.



Erősítés és erőmegjásás céljából eredménynyel használják az összes turisták, kerékpárosok és lovaglók nagyobb tourok után.
1 üveg ára 2 kor. 1/2 üveg ára 1 kor. 20 fillér.
Valódi csak fennit védjegyvel. Kapható az összes gyógyszerárakban.
Főraktár: Kreisapothek, Korneuburg, Bécs mellett.

1.000,000 korona.

ESETLEG A LEGNAGYOBB NYEREMÉNY!!

Az összes 50.000 nyeremény JEGYZÉKE,

1.000,000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

Készpénzben fizetendő	Jutalom	Korona
1	Jutalom	600000
1	nyer. á	400000
1	" "	200000
2	" "	100000
1	" "	50000
1	" "	30000
1	" "	20000
2	" "	60000
1	" "	40000
5	" "	30000
1	" "	25000
2	" "	20000
3	" "	15000
31	" "	10000
67	" "	5000
3	" "	3000
432	" "	2000
763	" "	1000
1238	" "	500
90	" "	300
31700	" "	200
3900	" "	170
4000	" "	130
50	" "	100
3900	" "	80
3900	" "	40

50,000 nyer. és jut. összegben 13.160,000

Nyujtsunk kezét a szerencsének!
Már sokan szerencsések lettek egy nálunk vásárolt sorsjeggyel!

Az egész világban a legnagyobb esélyekkel bíró magy. kir. szab. osztálysorsjáték legközelebb újból megkezdődik.

100,000 sorsjegyre 50,000

pénznyeremény jut, tehát az oldaltálló nyereményjegyzék szerint a sorsjegyek felét pénznyereménnyel huzzák ki és egy külföldi sorsjáték sem képes aránylag ily nagy nyereményeket felmutatni, mint a mi magyar osztálysorsjátékunk.

Legnagyobb nyeremény szerencsés esetben **egy millió korona.**

Egészben tizenhárom millió 160,000 korona lesz kihuzva és az egész vállalat állami felügyelet alatt áll.

Az eredeti sorsjegyek tervszerű árai az I. osztályhoz:

egy nyolczad (1/8) frt. — 75 vagyis 150 kor.
egy negyed (1/4) " 150 " 3 —
egy fél (1/2) " 3. — " 6. —
egy egész (1) " 6. — " 12. —

utánvét mellett vagy az összeg előzetes beküldése ellenében. Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre

f. é. november hó 15-ig kérünk hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa.

BANKHÁZ

Budapest,

V., Váci-körut 4/a.

Fiókbankházak: IV., Muzeum-körut II. VI., Erzsébet-körut 54.

Sok és nagy nyereményt fizettünk már ki vevőinknek és pedig rövid idő alatt körülbelül három és fél millió koronát.

Rendelőlevél levágandó. **TÖRÖK A. ÉS TÁRSA** főelárusítók Budapest.

Kérek részemre I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervszettel együtt küldeni.

Az összeget korona összegben }utánvételezni kérem }
}postautalvánnyal küldöm. } A nem tetsző törlendő.

Postas czím.

CSERMÁK KÁROLY

gyógyszerháza „a Megváltóhoz“

Nagy-Kikindán főter.

Sürgöny-czim: Csermák Nagykikinda.

Vegyi gyógyszerészi és hygienicus készítmények laboratoriuma.

Mindennemű híres bel- és külföldi orvosi és gyógyszerészi különlegességek, kötszerek, tolette ozikkék, illatszerek; gyógyborok: Co. nac, Malaga, Madecia, Sherry, Tokay; valódi Jamaica-rum, állatgyógyezerek, gyógy- és pipere-szappanok, orvosi műszerek, betegápolási ozikkék, hőmérők, gummi ozikkék, óvszerek, arcz-, kéz- és hajkenőcsök, haj- és arczvizek, fog-, száj- és mosóvizek raktára.

Egyedüli képviselője a „Janky és társa“ nagyváradai Francia cognac gyárnak, melynek gyártmányai kitünő jó minőségükért az **összes hazai cognac-gyárak** közül az 1900. évi párisi nemzetközi Jury bizottsága által a **kiállítási ezüst éremmel** lettek kitüntetve.

Ezen kitünő gyártmányú **hazai cognacot** helyben és vidékre a következő hallatlan olcsó árakon szolgáltatom ki:

Egy egész üveg (7 del.) *	4 k.
Egy fél üveg (3 del.) *	2 k.
Egy egész üveg (7 del.) **	5 k.
Egy fél üveg (3 del.) **	3 k.
Egy egész üveg (7 del.) ***	7 k.
Egy fél üveg (3 del.) ***	4 k.
Egy egész üveg (7 del.) V. O. jegyű	8 k.
Egy fél üveg (3 del.) V. O. jegyű	5 k.
Egy egész üveg (7 del.) Carte Blanche	10 k.
Egy fél üveg (3 del.) Carte Blanche	6 k.
Egy liter **	4 k.
Egy liter ***	6 k.

L. Dupuis & fils

Cognac.

Angol, francia cognac gyár egyedüli képviselőisége helyben.

1 egész üveg (7 del.) cognac	12 k.
1 fél üveg (3 del.) cognac	7 k.

M. de Lara Lüroth Malaga

1 egész üveg Malaga (6 del.)	4 k.
1 fél üveg (3 del.)	2 k. 40 fill.
1 egész üveg (6 del.) Sherry	5 k.
1 fél üveg (3 del.) Sherry	2 k. 50 fill.
1 egész üveg (6 del.) Lacrima christi	6 k. — fill.
1 fél üveg (3 del.) Lacrima christi	3 k.

Direkt importált legfinomabb thea, egész, fél, negyedikilogrammos és kisebb csomagokban az alábbi árak szerint egy edü ltt kapható:

Legfinomabb császár Melange	1 kgr. 20 k.
" " "	1/2 kgr. 10 k.
" " "	1/4 kgr. 5 k.
" " "	1 dekagr. 40 fill.
Legfinomabb orosz thea	egy kgr. 12 k.
" " "	1/2 kgr. 6 k.
" " "	1/4 kgr. 3 k.
" " "	1 dekagr. 20 fill.

Legfinomabb Prima Jamaica rum direkt importált:

1 egész üveg (6 del.)	6 k.
1 fél üveg (3 del.)	3 k.
1 liter	8 k.

Finom Jamaica rum:

1 egész üveg (6 del.)	3 k.
1 fél üveg (3 del.)	1 k. 60 fill.
1 liter	4 k.

Házilag előállítandó rumhoz szükséges legfinomabb essentiákat raktáron tartom. A házilag előállítandó rum készítéséhez szükséges tudnivalókat készségesen közli bármely vevőjével

Csermák Károly

gyógyszerész

Nagy - Kikinda.

Kipróbált és fényes sikerrel bevált Asthma, Köszvény, szív-
 veser, gyomor-bélbetegségeket, légzőszerveket (Hysteria, Neurasthenia), májkáros vért és májbetegségeket. Biztos védelem az elhízás és elcsúszás ellen. — Díjazott levetekre választott.

Véggyógyítás — Hemoptia
 tüdőgyulladás és egyéb tüdőbetegségek

Dr. KOVÁCS J. egyet. orvost. rendel. intézetében, Budapest, V. Váci körút 18.

Legújabb és legbiztosabb gyógy mód régi és súlyos betegségekben. Kérdeményei folytan bannulatosan terjed úgy a bel- mint a külföldön! Sikeres gyógyít számtalan oly esetben is, mikor a modern orvosi tudomány már le- számolt a beteg életével.

Alapított 1820-ban

A legújabb és legújabbosabb természet forrás szőnyegek, betor-
 zások, csipke- és szövetgyöngyök, lépkörözetek nagyban és kicsinyben

JOANNOVITS DÖME
 BUDAPEST, IV., Váci-utca 25. sz.

híres gyári nagy raktára. Örök választék poros és amyrna szőnyegekben.

SANTAL EGGER

specifikus értékű szer
 mindazon esetekben, hol az orvosok Santal-olajat vagy Copalvát ajánlanak.
 SANTAL EGGER az igen drága és tiszta keletindiai Santal olaj tartalma miatt igen ható és
 as ifjúság bántalmánál, miért az orvosok is rendelik.
 Csak a törv. védett „Egri-faj” védjeggyel valódi.
 Ár 3 korona — eredeti üvegenként. — Vidékre 3 korona 40 fillér előleges beiktatása után
 bérmentve küldi a
 „NÁDOR Gyógyszertár”, Budapest, VI., Váci-körút 17.

KÖSZVÉNYESCSÚZ

egyedül biztos gyógyszer a híres
CSÚZ- és KÖSZVÉNY-ÉTER.

Köszvényes betegeknek minden csúz, köszvény, reumabán-
 talmat, fejfájást, szúrást, szaggatást, fogfájást stb. Egy üveg 3 kor., postán
 3 kor. 60 fillér előleges beiktatása után bérmentve küldi az egyedül készítő
STEINER MIHÁLY városi gyógyszerháza TEMESVÁR, Szt.-György-tér 12.

TURUL legfinomabb egészségi egyiptomi
SZIVARKA-HÜVELY
 100 drb. 36 fill. 2000 drb. 7 kor. 5000 drb. 15 kor.
 postán bérmentve küld.
ENGEL LAJOS SZEGED.

PSERHOFER J.
 vértisztító
 labdasai.

Orvosilag ajánlott legújabb
 hátszer a rossz emésztés összes
 következményei ellen.
 Nem szabadna hiányoznia
 egy háztartásban sem.
 Csak akkor valódi, ha minden
 doboz fedelén a „PSERHOFER I.”
 név vörös írással látható.

Budapest legújabb látványossága a
BELTÁRSAS KÁVÉHÁZ
 IV., Kilyó-tér 2. (Klotild főhercegnő
 palotája.)
 Tűzoltó társaság hely. — Látás: STRUER SÁNDOR.

Simon Pál jó hírnevű
PÁRIS szállodája
 Budapest, Váci-körút 25.
 100 szoba 1 főtől feljebb kiszolgálással együtt. Fű-
 tés, elegáns kávéház, étterem, árcsarnok a házban. VII.
 János vasúti megállóhely az összes pályaudvarok felé.

A legjobb órákat
 legszolidabb és legújabbosabb ékszereket
RÉSZLETFIZETÉSRE
 szigorúan szabott árakon szállítja Magyarország e nemben
 első és legnagyobb üzlete
BRAUSWETTER JÁNOS kronométer-órák
 SZEGEDEN.
 Árjegyzék 2000 kóppel ingyen és bérmentve.

FRATELLI DEISINGER
 küld
 Floméból vagy Tricéztől
 5 kgr. Cuba kávé, válogatott . . . 15 kor. 60 fill.
 8 . . . Ceylon gyöngykávé . . . 17 . . . 16 .
 elvámolva és bérmentve.
ÁRJEGYZÉK INGYEN.

Portbor, Sherry, Malaga, Madeira,
 Marsala, Chablis,
 Rajna- és Mosel-borok.
 Kaphatók minden jobb fűszer- és
 csomagoló-kereskedésekben, szőlők,
 kávéházak és éttermekben.

Continental
Bodega Company

CSÁSZÁRFÜRDŐ
 tél és nyári gyógyhely
 BUDAPESTEN.

Előrengyűző hővízi gyógy-
 fürdő, páratlan gőzfürdővel leg-
 modernebb lézfürdővel, pom-
 pás ásványvíz szőlőkkel, ká-
 vé kádfürdővel, — 200 kényel-
 mes lakosztállyal. — Prospektus
 kívánatra ingyen és bérmentve.

Ha őszül a haja,
 használja a kitalált Zoltán-féle HAIR-REGENERATOR, amely nem fest, ha-
 nem a haj eredeti színét adja vissza. Üvege 2 korona, bérmentve
 2 kor. 80 fillér, ZOLTÁN BELA udvari szállító gyógyszerháza
 Budapest, V., Nagykörút-utca 23. sz. Szabadság-tér sarkán.

Általános tudott dolog,
 hogy a szépség elérésére, tökéletesítésére és fontartá-
 sára a legkitaláltabb és legbiztosabb a Földes-féle

MARGIT-KRÉME
 Ár: 2 kor., kis tégely 1 kor., szappan 20 fillér, puder 1.20 kor.
 Készítő: FÖLDES KELEMEN gyógyszerész,
 ARADON.
 Kapható minden gyógyszerháza.

SCHWARTZ-féle
THYMOL fog-krém
 1 tubus 60 fillér.
 Mindenütt kapható.

Páratlan
 és nélkülözhetetlen
 fogtisztító szer a

Ezereszer kipróbált, a legtöbb betegségnél gyógyító házi
 gyógyszer a

Feller-féle ELSA-FLUID
 Egy kisüveg és mindenki állandóan fogja használni.
 12 üveget 5 koronáért bérmentve küld az egyedül készítő

FELLER V. JENŐ gyógyszerész
 STUBICA, Fő-utca (via Csáktoronya.)

Óvakodjunk
 értéktelen
 utáns
 tokoktól

Brady-féle **MARIACELLI GYOMORCSEPEK**
 200 év óta elismert
 kitalált hatású, gyomorbetegségeknél,
 étvágytalanságnál, nehézség emésztés stb. ellen.
 Kis üveg 80, nagy üveg 1.40 fillér. — Kapható minden
 gyógyszerháza. — Központi elárultató:
BRADY KÁROLY
 „Magyar Király” gyógyszerháza
 Bécs, I., Fleischmarkt 1., honnan 3 kis üveg 2.40 kor.
 vagy 2 nagy üveg 2.80 kor., bérmentve küldetik.

Csak akkor valódi, ha az
 üveg egy vörös és oldalán
 látható törv. baj-
 védjeggyel és
 névjelzővel
 a győzelem
 szobrára
 van
 csomagolva

**KI AKAR
 egyetemes önkéntes
 LENNI?**

A ki az előirt iskolákat nem végezte,
 az is lehet egyetemes önkéntes. — A ki
 már sor alatt állott, elkésett. Születés
 év külső. — Prospektus ingyen küldi:
LICHTBLAU ALBERT
 a katonai elők. tanf. igazg., Debreczenben.
 Tanfolyam: eddel Drauzentz J. m. kir.
 honvéd ezredes ny. és Mayer A. os.
 és kir. őrnagy ny. Felügyelő: a nm. val-
 társ. és köcsk. m. kir. miniszter megr-
 társától a tank. kir. főigazgató.

Vidékiek kedvenc találkozó helye
KLIVÉNYI FERENCZ
 vendéglős elsőrangú étterem.
 Budapest, VI. Andrásy-ut 29.
 Kitalált magyar konyha. — Valódi tiszta borok és
 világhírű „Pachorbräu” egyedül készítő.

WOMAN
 PHOTOGRAFIA
 FÉRFI ÉS NŐI
 TUDOSÍTÓ

GOLIÁT MALATA SÖR
 Kiváló üdítő ital és gyógyzóelokra is szolgál.
 AJÁNLJÁK: Dr. Korányi és Dr. Kóthy egyetemi tanár urak meg-
 bajnoknál, vérszegénységénél, emésztési zavarnál, gyomorgörcsöknél stb.
 Gyár és megrendelési hely:
KÖBANYAI KIRÁLY-SÖRFŐZŐ, KÖBANYA.

BENZIN-MOTOROK
 és GÁZMOTOROK ipari és gazdasági célokra
OSERS és BAUER gyárából
 a legjobbak és legújabbosabbak a létező szerkezetek közül.
 Vezérlépiselőség és raktár: **DÉNES B.**
 Budapest, VI., Váci-körút 61.
 Képes árjegyzék ingyen.

SZABADALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ
VÁLLALAT
 BUDAPEST
 MERZSÉBET KÖRÜT 17
 Felvilágosítás
 díjmentesen.

Bel- és külföldi szabadalmak kicse-
 keltése, értékelése és bejegyzése.
 Védjegyek és mestrák lejegyzése.

Oh jaj! Köhögés, rekedtség ellen gyors és kitalált
 eredménnyel használhatók az

EGGER-féle MELLPASZTILLÁK
 Doboz 1 korona és 2 korona.
 Próbadosz 50 fillér.
 Kapható minden gyógyszerháza és a főraktárban:
 megfojt az az át-
 közölt köhögés.
 Budapest, VI., Váci-körút 17. Egger mellpasztilla
 szabadított meg.

100.000
 sorsjegy.
 50.000
 nyereség.
 Minden második
 sorsjegy nyer.

A jelenkor legnagyobb nyereséi esélyű
 sorsjátéka a m. kir. szab.
OSZTÁLYSORSJÁTÉK.
 Megrendelések intézendők:
GAEDICKE A BUDAPEST
 IV., Kossuth Lajos-utca 17.

Havonta
 egy húsd.
 Tervezel ingyen
 és bérmentve.
 Ügynekk
 kerestnek.

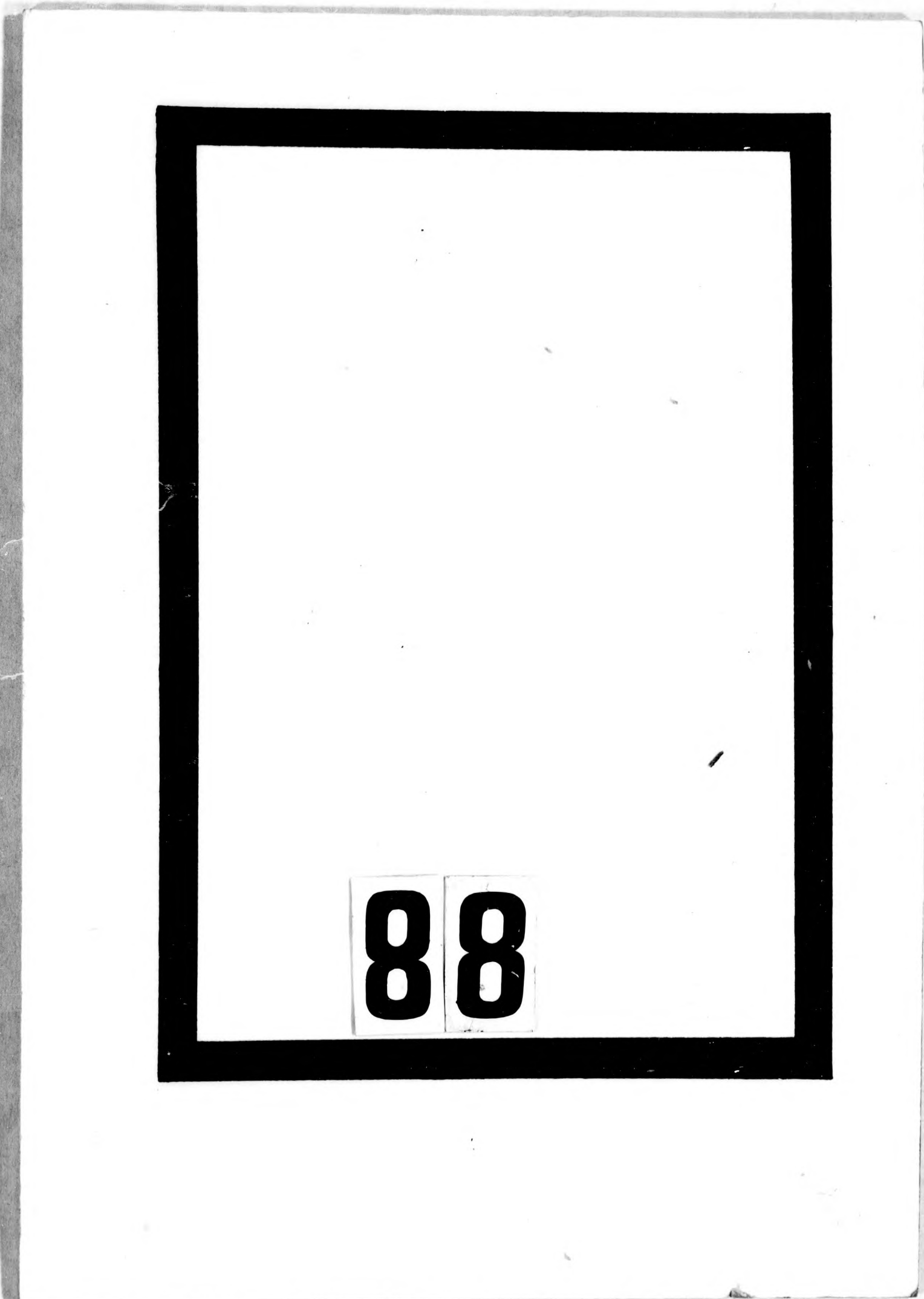
Hirdetéseket, reklámokat legelőszobában
 közöltet az
 Összes bel- és külföldi lapokban az
 ÁLTALANOS TUDOSÍTÓ
 Hirdetési osztálya (Budapest, VII., Erzsébet-körút 81.)
 Tulajdonos: LEOPOLD SYLLA szerkesztő.
 Szakszerűen, pontosan és lelkiismeretesen
 eszközölködnek az összes megbízások.
 Kétségvetéseket ingyen.



Hirdetéseket, reklámokat legelőszőbban
 összes bel- és külföldi lapokban az
 között az

ALFALANOS TUDOSITÓ

Szakszertlen, pontosan és lelkiismeretesen
 eszközöknek az összes megbízások.
 Kültöveketek ingyen.



88

88

88